

## În întâmpinarea mării noastre sărbători naționale

### Constructorii, hotărâți să-și respecte angajamentul



După ce au fost puse în funcțiune toate stațiile de transformare și a început rodajul întregului parc de mașini, utilaje și instalații din gospodăria de carbune, la C.E.T. pe lignit a apărut o nouă urgență: crearea frontului de montaj pentru turbogeneratorul numărul 1.

— Ce presupune asigurarea frontului de montaj pentru turbogeneratorul nr. 1 de 50 MW? — I-am întrebat pe directorul adjunct al întreprinderii electrocentrale, inginerul Mircea Moerțișchi.

— Sunt mai multe lucrări, toate dependente exclusiv de constructor — Antrepriza de construcții industriale Arad.

— Să concretizăm... — Este vorba despre terminarea fundației grupului turbogenerator, inclusiv tabloul de la cota plus 6; apoi terminarea pardoselii de la cota minus 4 cu toate

fundațiile pompelor, punerea în funcțiune a podului rulant, terminarea liniei de cale ferată până în sala grupurilor. Totodată, pentru a începe montajul, este strict necesar ca sala grupurilor să fie închisă. După cum ați remarcat, la toate lucrările am spus „terminarea”. Această înscamă că toate lucrările sunt începule și, după graficele întocmite cu constructorul, până la finele acestui lună, majoritatea vor fi terminate.

### La C.E.T. pe lignit

— Aveți vreo îndoielă asupra acestui termen?

— Apreciez că având asigurată toate condițiile necesare, depinde numai de constructor ca termenul să fie respectat.

Opinia constructorului cu privire la asigurarea frontului pentru turbogeneratorul nr. 1 este exprimată de directorul Antreprizei de construcții industriale, tovarășul inginer Dimitrie Cîmăh.

— Aș menționa că frontul de montaj pentru turbogeneratorul nr. 1 de 50 MW, în general sala turbogenera-

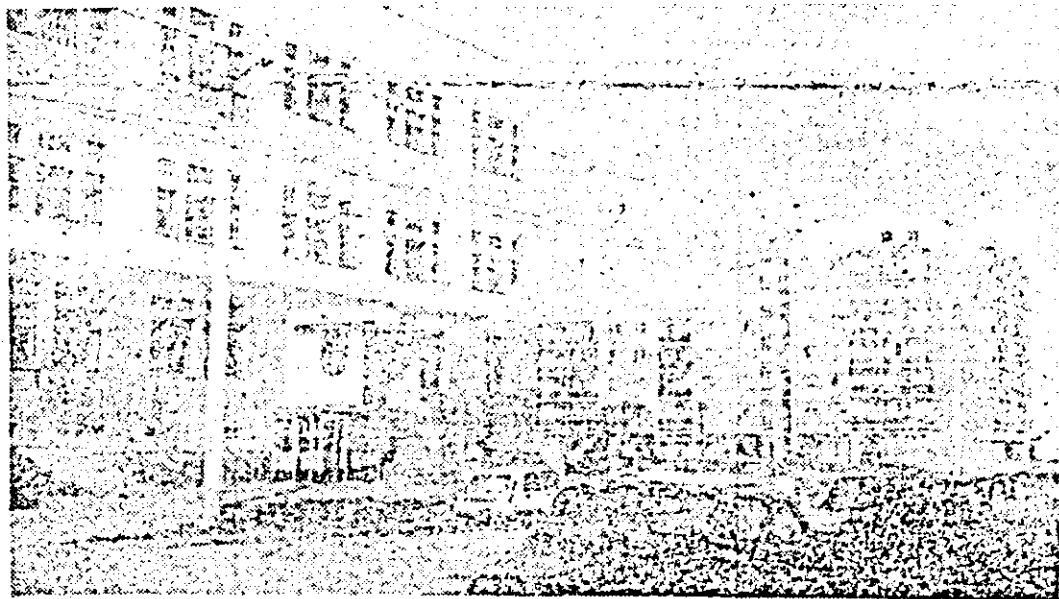
toarelor, este lucrarea de cea mai mare tehnicitate și complexitate de pe platformă. De pildă, în fundație sunt încorporate peste 260 mări de oțel-beton, diverse piese de ancorare înglobate, fiecare poziționată în coordonate, totalizând peste 30 de tone, care, după betonare (circa 600 mc beton), trebuie să constituie un monolit care să răspundă exigențelor tehnice de montaj a turbogeneratorului. Fiecare pregătirea acestor fundații ne-a luat cam mult timp, dar avem certitudinea că montajul nu ne va putea reproșa nimic.

— În ce privește termenul...

— Potrivit graficelor de execuție, fundația turbogeneratorului nr. 1 trebuie terminată până la 30 august. Colectivul nostru, printr-o mobilizare deosebită, a hotărât însă să finalizeze lucrarea în cinstea zilei de 23 August. Deoarece între încheierea turnării betonului și montarea turbogeneratorului trebuie să existe o perioadă de maturizare a betonului (atingerea rezistenței proiectate) de circa 30 de

T. PETRUȘI

(Cont. în pag. a III-a)



Noul sediu al poștei din Micalaca.

Foto: M. CÂNCIU

## Se intensifică ritmul lucrărilor actuale

La C.A.P. Sînmartin, cooperatorii mecanizatori și specialiștii sunt antrenati în aceste zile în executarea unei game diverse de lucrări. Astfel, se acționează din plin la strînsul pătelor cu două prese de balotat cu care lucrează mecanizatorii Anton Schneider și Mihai Eisenbeil. Ritmul de lucru s-a intensificat, întrucât lucrarea se apropie de sfîrșit, ca de altfel și eliberatul terenului, deoarece în paralel, baloții de paie sînt transportați cu șapte căruțe și o platformă de mare capacitate la ferma zootehnică și la silvanul de oi. De curînd, a început și recoltatul tutunului de pe cele 10 ha cultivate, lucrare la care participă zilnic 20 cooperatori. Continuă intens lucrările și în

legumicultură. Peste 100 cooperatori recoltează roșiile și fasolea, dar în același timp se lucrează la întreținerea culturilor duble și a celor aflate în vegetație, prin irigații și

lo. președinte și respectiv, inginerul șef al cooperativei, foarte importante, peste 200 cooperatori sînt concentrați la recoltatul roșiilor, fiind culese 25—30 tone tot la

### La C.A.P. Sînmartin și Dorobanți

prasile. Am remarcat, totodată, la această unitate și grija pentru recolta viitoare. Se acționează în acest sens la fertilizarea terenului destinat pentru sfecla de zahăr, aplicîndu-se la hectar cîte 50 tone gunoi de grajd.

O activitate intensă domnește și pe ogarele cooperativei agricole din Dorobanți. După cum ne spuneau tovarășii Iosif Szeleki și Ioan Lasz-

lău, președintele și respectiv, inginerul șef al cooperativei, foarte importante, peste 200 cooperatori sînt concentrați la recoltatul roșiilor, fiind culese 25—30 tone tot la două zile, pentru export. Roșiile sînt expediate la C.L.F. cu 10 căruțe, un camion și un tractor cu două remorci. În grădina de legume, însă, sub conducerea celor doi șefi de fermă, Ștefan Ando și Francisc Almași, se acordă, ca în fiecare an de altfel, o atenție deosebită culturilor duble și succesive. Astfel, după griu s-au plantat 20 ha cu varză de toamnă, gulii pe 5 ha și

s-au înșămintat 3 ha cu castrovi, 4 ha cu dovleci și 4 ha cu ridichi negre. La aceste culturi se aplică irigații cu 21 aspersoare, lucrare la care își aduc contribuția cooperatorii Ștefan Gal, Ioan Buza, Ludovic Farago, Iosif Toth și alții. Și aici am întîlnit grija pentru recolta anului viitor. Se transportă de zor gunoiul de grajd cu 10 căruțe, urmînd a se aplica îngrășămintul în cantitate de 320 tone pentru cultura tomatelor timpurii. Amîntînd și de alte lucrări ca: strînsul furajelor, transportul pătelor și altele avem o imagine clară a unei agende de lucrări multiple care se desfășoară pe ogare în aceste zile.

A. HARȘANI

## La invitația președintelui NICOLAE CEAUȘESCU

Primul ministru al Statului Israel, Yitzhak Shamir, va efectua o vizită oficială în țara noastră

La invitația președintelui Republicii Socialiste România, Nicolae Ceaușescu, primul ministru al Statului Israel,

Yitzhak Shamir, va efectua o vizită oficială în România, în a doua decadă a lunii august 1987.

## I.B.M. — unitate evidențiată pe ramură

Cu prilejul adunării generale a oamenilor muncii, care a avut loc zilele trecute, colectivului întreprinderii de bunuri metalice i-a fost conferită „Diploma de onoare”, pentru locul IV pe ramură ocupat în întrecerea socialistă pe anul 1986. O răsplătă binemeritată pentru rezultatele obținute anul trecut, cînd toți indicatorii de plan au fost îndepliniți sau depășiți și toate contractele interne și externe onorate la termen.

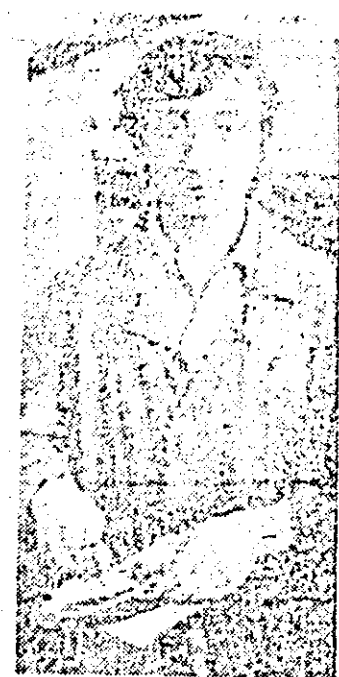
Muncind cu aceeași rivă și hotărît să amplifice rezultatele din 1986 colectivul de la I.B.M. raportează că pe prima jumătate a acestui an și-a îndeplinit toate sarcinile ce-i reveneau, la con-

dițiile sporirii producției marfă, față de semestrul I a anului trecut, cu 4,4 la sută și a dublării exportului. Aceste rezultate situează, din nou, întreprinderea arădeană pe un loc fruntaș în întrecere pe prima jumătate a anului, de astă dată ocupînd locul III. Dar, potrivit angajamentului asumat cu prilejul adunării generale, angajament, fundamentat pe un program de măsuri suplimentare bine gândite, a căror aplicare va înlesni nu numai îndeplinirea ci și depășirea sarcinilor pe acest an, colectivul întreprinderii este hotărît ca la sfîrșitul anului să ocupe în întrecerea socialistă unul dintre locurile de pe podium.

## Trenuri de marfă supratonate

Punînd un accent deosebit pe folosirea intensivă a locomotivelor din dotare, colectivul de feroviari de la Depoul de locomotive CFR Arad a obținut, în perioada trecută de la începutul anului, o serie de semnificative realizări. Între acestea, se remarcă îndeplinirea sarcinilor de plan, pe șapte luni, la transport, în proporție de 100,3 la sută — urmare a depășirii cu 2 la sută a nivelului planificat al productivității muncii pe locomotivă. De remarcat faptul că aceste realizări au fost obținute în condițiile reducerii cu 120000 lei a prețului de cost stabilit pentru respectivă perioadă — reducere obținută, în principal, prin utilizarea în activitatea de reparatii a unui însemnat volum de piese și subansamble de schimb recondiționate, cîrfat la 130000 lei, prin economisirea a 19 tce și 93 mWh energie electrică. Fermă hotărîtă să amplifice, în întâmpinarea zilei de 23 August, bilanțul acestor fructuoase realizări, oamenii muncii de la Depoul de locomotive acțio-

nează sustinut, în aceste zile, pentru depășirea planului la transport. Îndeosebi prin remorcare de trenuri de marfă supratonate. În această privință remarcîndu-se, între alții, mecanicii de locomotivă Gheorghe Bradin, Ilie Bej și Cornel Neagu, cît și ajutorii de mecanici Ioan Breja, Viorel Romocea și Daniel Hategan.



Fruntaș în întrecerea socialistă, muncitorul Petre Ploșcaru, de la întreprinderea „Libertatea” se bucură de o frumoasă apăsătoare la locul său de muncă.

Foto: M. CÂNCIU

## ÎN ZIARUL DE VAI

Obiectiv prioritar — vagoane de nivel tehnic mondial • Preocupări pentru valorificarea resurselor locale • Instanțanec • Sport.

## Cercetarea literară și istorică arădeană în „Epoca Nicolae Ceaușescu”

Trăim vremuri mărețe. Din prapuz jumatății a doua a deceniului al șaptelea al secolului nostru, se zăreau luminoase piscurile unei noi epoci. Momentul respectiv, marcat de cel de al IX-lea Congres al P.C.R., avea să devină, prin timp, o piatră de hotăr în istoria noastră multimilenară. Cu îndreptătită mândrie patriotică, poporul român a numit și numește acest răstimp, în semn de aleasă stimă și fierbinte dragoste „EPOCA NICOLAE CEAUȘESCU”.

După Congresul al IX-lea al P.C.R. au fost descăturate energiile creatoare ale întregului popor, deschizându-se un nou drum, liber glândirii și acțiunii revoluționare. Toate acestea le-am simțit ca tinar profesor de limba și literatura română, angajându-mă plenar la traducerea în viață a sarcinilor ce mi reveneau ca slujitor al catedrei de la care officez cultivarea limbii strămoșești, dragostea nemărginită față de patrie, popor și partid.

În noul climat moral-umanist, creator și revoluționar, implicarea mea a fost și în planul cercetării literare și istorice, deoarece învățămîntul și știința românească au primit noi valențe în contextul anilor de după Congresul al IX-lea al P.C.R. Împietind în mod armonios munca de la catedră cu cercetarea fenomenului literar și istoric arădean, am reușit să dau luminii tiparului

citeva lucrări care reflectă tradițiile cultural-literare și istorice ale acestor străvechi meleaguri românești. Este vorba mai întâi de cartea „Scriitori tribuniști din perioada arădeană” (Editura Facla, 1983), prin care am pus în mla contemporanilor pagini de istorie literară arădeană, prezentând miscarea culturală din jurul

### În întimpinarea celui de-al III-lea Congres al Educației Politice și Culturii Socialiste

„Tribunei poporului” („Tribunei”) din Arad și rolul acestei publicații în lupta pentru unitate națională a poporului român din Transilvania.

Pătruns de importanța documentelor istorice aflate la bibliotecile și arhivele arădene sau apărute în presa de aici de-a lungul vremii, am considerat necesar ca cele legate de revoluția de la 1848 să fie puse la îndemna publicului. Cartea „Revoluția europeană de la 1848 reflectată în presa arădeană” (Editura Politică, București, 1983), a beneficiat de un generos Cuvânt înainte semnat de prof. dr. Elena Dărbuleșcu și a suscitat interesul unor specialiști de prestigiu (Vasile Netea, Simion Dărbuleșcu, Vasile Popoangă, Florin Constantin, Ion Lungu, Vasile Novac, Gh. Sora, etc.), care au apreciat rolul documentelor din lucrare, subliniindu-se mai cu seamă valoarea lor educativă, patriotică, revoluționară prin cunoașterea acestora de către masele de cititori.

Alături de aceste două cărți care au la bază cercetarea literară și istorică arădeană, tot în acest timp am publicat și două cărți de poezii, dintre care consider că un loc aparte îl ocupă poemul antirăzboinic Păușle '911 — inspirat din luptele de apărare a pământului strămoșesc, date aici sub geana Mureșului. Poemul a fost premiat de C.C. al U.T.C. și revista „Viața militară” și se înscrie ca o contribuție poetică singulară în peisajul poeziei patriotice, revoluționare contemporane.

Consider că am o datorie patriotică de a continua cercetările mele, aici în domeniul literaturii, cit și al istoriei noastre, în această epocă de înflorire culturală și spirituală a patriei. De aceea, am scris, și se află în prag de apariție, o nouă carte, de istorie literară, referitoare la legăturile marilor noștri scriitori cu Transilvania, și în mod deosebit cu Aradul. De asemenea, am în plan la Editura Politică din București, pentru 1988, un volum intitulat „Românul” și Marea Unire.

IULIAN NEGRILA

## La Galeria „Arta” din București

### Un talentat artist fotograf arădean

Faptele nade ar fi acestea: arădeanul Nicolae Eberlein, artist A.P.I.A.P., deschide o expoziție de fotografii, intitulată „Portrete și esecuri”. În luna martie a anului acesta la Galeria „Arta” a Artiștilor Fotografi din București. Expozatele sînt vernisate, publicul vine în număr mare, presa își spune cuvîntul asupra calitatilor estetice deosebite ale lucrărilor. Apoi, în mod firesc, trecînd o lună, pe pereții sînt etalate alte lucrări ale unei alte expoziții. Numai că portretele lui Eberlein sînt cerute în continuare cu insistență de către publicul care le-a văzut. Fiecare dorește să le mai admira o dată, să-și revizuiască un prieten, o cunoștință. Și așa se face că — după numai două luni — la cererea insistență a spectatorilor, expoziția a fost repusă pe stîmbe, pentru a cunoaște din nou avalanșa vizitatorilor.

Cum se explică acest succes într-adevăr puțin obișnuit, succes alii din partea publicului, cit și al criticii de specialitate? Privind fotografiile, răspunsul a apărut firesc, ei întrezăriră-se lesne alii din tehnica îndelung exercitată, din meșteșugul co-



Moment din timpul vernisajului expoziției „Portrete și esecuri” ale artistului fotograf, Nicolae Eberlein.

lui pentru care aparatura nu mai are secrete, iar sutele de participări la expoziții îi dau siguranța în tot ce face, dar, totodată și dintr-un simț artistic înăscut, dintr-o sensibilitate proprie, dintr-un gust care nu se învață, ci cu care te naști. Această îmbinare fericită a zămislit cele câteva zeci de fotografii format mare, parte color, parte alb-negru, unite nu numai prin tematică, dar și prin calitatea fiecărui exponat în parte. Egal cu si-

ne însuși, evitînd orice stridență, artistul ne oferă nu numai cîteva piese de excepție, ci o medie generală foarte ridicată, vîndînd în felul acesta o maturitate indiscutabilă.

Azi, cînd și fotografia este bîntuită de numeroase „isme”, Nicolae Eberlein rămîne fidel expresiei directe, realiste, subordonate ideii centrale a fiecărui portret.

Pe cînd o revăderă și la Arad?

GHEORGHE SCHWARTZ

## Trăgătorii arădeni confirmă

Recent, au avut loc la București, finalele Campionatelor naționale și ale Daciai la tir, pentru juniori. La această competiție republicană au participat și tinerii sportivi din Arad, care cu acest prilej au reușit să obțină succese notabile. Astfel pe echipe, formația UTA, în componența: Sorin Șandor, Cristian Stoicu și Tomi Sarközi, a cucerit medalia de argint.

Pe primul loc s-a situat echipa Steaua cu 1683 puncte, pe locul secund UTA cu 1673 p. deci la distanță minimă de campioni (iarși locul trei Dinamo București 1604 p. și locul patru UTA II cu 1636 puncte. La proba individuală, pistol sport, Sorin Șandor (UTA) a cucerit titlul de vicecampion al țării, după I. Răicea (Steaua), care a obținut 569 puncte față de 568 rea-

lizate de sportivul arădean. Frumoase succese au obținut și tinerii sportivi de la C.S. Arad. La proba de skeel, echipe, locul II, deci medalia de argint a revenit formației C.S. Arad. La aceeași probă (skeel), multipla noastră campioană încă de vîrstă junioratului a obținut un prestigios loc I cu 130 talere.

V. G.

## sportosportos

### Un reușit test al textiliștilor

## UTA—Progresul Timișoara 8-0 (3-0)

Temp excelent. Gazon impecabil, circa 3000 de spectatori. Suporterii textiliști, tot timpul celor 90 de minute de joc și-au susținut frenetic echipa lor favorită, făcînd cu-nostință, totodată, cu noul lot de fotbaliști, cu care se va încerca — în noul sezon competițional — împlinirea visurilor din ultimii ani — promovarea în divizia A.

Întîlnind în vestiare pe antrenorul G. Birău, care în munca lui este ajutat de secunzii: Gh. Damian și S. Iorgulescu, el s-a arătat optimist declarînd: — „Avem un lot de jucători mult înținerit, cu care este o plăcere să lucrezi. Vom încerca — să jucăm în continuare la valoarea reală a echipei”. La oaspeti, antrenorul Gh. Chimiuc de la Progresul Timișoara, este mai circumspect: — „Am promovat recent în divizia B de fotbal, știu că ne așteaptă meciuri grele cu echipe valoroase din acest esalon”.

La această întîlnire de pregătire, un reușit test pentru textiliști, s-au marcat nu mai puțin de opt goluri: Negrău (min. 25 și 33), Bubela (min. 32), Vinătoru (min. 43), Nagy (min. 60), Chereji (min. 73), Popescu (min. 81) și Vărsăndan (min. 86). Raportul loviturilor de colț: 15-1. UTA a aliniat formația: Lovas, Popescu, Csordas, Vișan, Buncu, Bubela, Șerbănică, Hirmler, Vinătoru, Tîrban, Negrău. Au mai jucat: Sinescu, Vuia, Nagy, Vărsăndan, Chereji, Mureșan, Ianoș. Au lipsit din formația textiliștilor, fiind ușor accidentați: Iova, Bîtea, Tebis, Ivan, Gaica. Progresul Timișoara: Sihovsky, Toma, Ionescu, Botnariuc, Spătaru, Bodea, Mihai, Clirpan, Rotariu, Dudaș, Rosenblum. Au mai fost utilizați: Leu, Chiflan, Ciută, Miștel, Ștefănescu, Titi Nicolae, Solomon, Trițoiu, Steop. Cunoscutul atacant Giuchici nu a jucat fiind accidentat. Brigada de arbitri: Dorin Vătran la centru, Vasile Ștefănescu și Ioan Plev la margine, a funcționat ireproșabil. Ca noutate: s-a aplicat cu strictețe noua formulă din regulamentul internațional de fotbal. În ce privește arunca-

rea de la margine: jucătorul care nu a pus în joc mingea de la locul ieșirii ei, suferă o penalizare, care constă în a accorda adversarului dreptul de a repune balonul în joc.

Jocul a început cu vehemente atacuri ale textiliștilor. În primul sfert de oră a reprimul s-au înregistrat o serie de ratări incredibile, în fața porții adverse, autorii lor fiind Negrău, Vinătoru, Hirmler și Bubela. Oaspetii au tras primul sut anemic spre poarta apărată de Lovas, abia în minutul 16. În min. 25 din centrarea cu boltă a lui Șerbănică, Negrău deschide scorul cu un „cap” spectaculos. 1-0. În min. 29, Șerbănică, de departe cel mai bun de pe teren, trage puternic, dar bara... salvează golul ca și făcut. În min. 32 o țesătură de pase între Tîrban — Șerbănică — Bubela, și ultimul d'n apropiere înscrie. 2-0. Jocul are acum o singură direcție: poarta apărată, totuși, cu toată mulțimea de goluri primite, cu brio de Sihovsky. Ultimul gol al reprimul este marcat din apropiere de Negrău în min. 33; 3-0. În ultimul minut un sut năpraznic a lui Tîrban, este deviat în mod miraculos de înaltul portar timișorean.

În repriza secundă, evoluează toți jucătorii din loturile ambelor echipe. Chiar în primul minut, Tîrban trage în bară, fiind într-o situație rară de a marca. În min. 43, o minge „aruncată” înainte de Hirmler este frumos reluată în gol de către Vinătoru. 4-0. În min. 60, noua achiziție, Nagy, este autorul unui gol de toată frumusețea. 5-0. Timișorenii recurg la o apărare disperată, pentru a împiedica atacurile tot mai insistente ale gazdelor. În min. 73 Chereji „perforează” și el, cu un sut necrutător, poarta oaspetilor. 6-0. În min. 81 fundatul Popescu veni din spate, înscrie. 7-0. Ultimul gol este semnat de Vărsăndan în min. 87. 8-0.

Dintre noii veniți la UTA, cei mai buni au fost: Șerbănică, un disperat care îl face uita pe Mureșan, Vișan, Nagy și Popescu.

V. GRĂDINARU

## HANDBAL Strungul Arad—Lotul de juniori R.S.R. 31-22

Deși la concurență cu amicalul de fotbal de pe UTA și nu mai puțin cu soarele înbrietor de afară, întîlnirea de handbal de la „Polivalentă” a atras un număr mare de spectatori. Care — s-o spunem din capul locului — ne-au avut pentru ce regreta alegerea făcută, meciul dintre proaspăt promovată în divizia B — Strungul Arad — și Lotul de juniori al R.S.R. avînd de toate: și goluri multe, și acțiuni spectaculoase. Și ca urmare, o victorie clară, fără dubii a arădenilor, conturată încă din primele minute ale partidei.

De altfel, înaltea începului întîlnirii, antrenorul Ioan Burger ne mărturisea că întreaga echipă este hotărîtă să-și onoreze frumoasa carte de vizită care a impus-o în ultima vreme, toți jucătorii participînd cu seriozitate și dăruire la pregătirile efectuate, inclusiv cel doi nou veniți, Avram de la Bala Spric și respectiv, Urs de la Sînnicolau Mare.

Întreaga desfășurare a partidei a confirmat evidentul salt valoric al strungarilor, ei avînd în Deacu și Ionescu, doi jucători de mare valoare și eficacitate, o extremă, Avram, incisivă și plină de fantazie și un portar, Filimon, care a apărut — cum se spune — tot ce se putea apăra. Ca atare, la finalul primei reprize, scorul era 19-14 în favoarea arădenilor, scor care la sfîrșitul celor 60 minute de joc a fost de 31-22. Dincolo de rezultat însă, contează concluziile care s-au desprins în urma partidei, ea arătîndu-se utilă și selecționatelor de juniori care a dovedit o bună circulație a mingii, ca și o remarcabilă pregătire tactică și fizică din rîndul ei împunîndu-se nume despre care — sîntem convinși — vom mai auzi, precum Săteșcu, Anghel, Licu, Codrut și... Urs (arădeanul nostru jucînd în cadrul selecționatelor).

În încheiere, să mai precizăm, că partida a fost condusă de o brigadă de arbitri din Arad, compusă din Pavel Sirbu și Rudolf Prützter.

M. DORGOȘAN

### Cineatografe

DACIA Descult. În par. Ora 9.30, 11.15, 14.16, 20.  
STUDIA Pe aripile vîntului. Orele 1 și 11.  
ORELE 14.18  
MUREȘ Zia Z.  
Ora 11.15-ne prima dragoste. Orele 12, 14, 16, 18, 20.  
PROGRESUL Bonner fiul. Orele 16.18, 20.  
SOLIDARITATE. În vizită la Gogh. Orele 17.18.  
GRADINARU Norul alb. Orele 16, 18, 19.20.

### IN AZE

LIPON Cea mai înclătze cea mai atrăgătoare.  
INEU Urmelile zece zile.  
CHISU CRIS Se-mion Delcy.  
NADIA Dragoste cu prim de ră-sină.  
SINTANA Appa-sionate.  
PECIC sută de mil pe complica-tate.  
CURT Hotel Cen-tral.  
SEBIS Ark Isi cauti cauti.  
SIRIA Stamatul.  
VINGA Aplauze, a-plauze.  
PINCO Disparitie misterioasă.

### Certe

FILARICA DE STAT AB prezintă în zilele de 13, 14 august 1987 la 17.30 și 20.30 spectacol extraordinar muzică ușoară în sălălele culturale. Grup de formația SAVY și formația SAVOY — juri avînd ca invitat pe ANGELA SIMILEA.  
Prezentat spectacolul NELIZARESCU. — Biblioteca distribuie prin e-mail la întreprinderi la agenția Palatului cultural deschisă la orele 11—13 și 17—19.

### Tekizune

Marți, august 20 Teatral în întîmpinarea sîr-bilor. Viața economică Film artistic. 1987. „Elefantul alb”. Teatru TV. Producție a studiourilor de la 21.50 Te-tejune. 2. Închide-retea program.

### Tempo probabil

Pentru 11 august  
Vremea în predo-minanță caldă cu cerul în parte izolat vor mai avea ploți cu caracter de averse înso-tite de bălăci. e-lectrice și special în prima parte a in-tervalului Vîntul va sufla slab la mo-derat.  
Temperatura minimă între 9 și 14 grade.  
Temperatura maxi-mă între 20 și 25 gra-de.  
Dimensiune izolat cea-tă.  
La 11  
Vremea în ge-neral blădă cu ce-rul în parte noros. Lo-cal vor mai avea ploți cu caracter de averse în-soțite de bălăci e-lectrice.



## Obiectiv prioritar — vagoane de nivel tehnic mondial ridicat

Un pasaj din darea de seamă prezentată adunării generale a reprezentanților oamenilor muncii de la Centrul de cercetare științifică și inginerie tehnologică pentru construcția de vagoane ne-a reținut atenția în mod deosebit, deoarece el exprimă, sintetizat, obiectivul fundamental al activității cercetătorilor și proiectanților de vagoane: „Numai realizând proiecte de cea mai bună calitate și la termenele prevăzute, vom asigura constructorilor de vagoane posibilitatea de a livra beneficiarilor interni și partenerilor externi produse de înalt nivel tehnic, competitive, onorându-ne astfel răspunderile ce revin în îndeplinirea planului pe acest an și pe întregul cincinal...”. După opinia noastră, pentru a fi și mai explicit, pasajul — fiind seama de situația de pe piața internațională — putea fi formulat mai ferm, în sensul că „industria românească trebuie să ofere pieții internaționale vagoane de nivel tehnic mondial ridicat, de concepție proprie, superioare celor realizate de firmele concurente”. Numai în acest mod poate fi cucerită piața și ne putem asigura comenzi pe o perioadă îndelungată. Or, viora întâi în realizarea acestui obiectiv îl constituie tocmai cercetarea și proiectarea, respectiv activitatea de la C.C.S.I.T.V.A. În bună măsură adunarea generală — chemată să stabilească strategia ac-

tivității pentru semestrul II, în vederea îndeplinirii în condiții bune a planului pe întregul an — a reușit să abordeze și să stabilească măsuri eficiente în acest sens. De altfel, bilanțul primului semestru constituie un bun atu, atât sub aspectul realizării planului valoric cât și al unor împliniri în domeniul cercetării-proiectării: 14 tipuri de vagoane noi, noi tehnologii de fabricație, un important volum de sedevouri etc. Rețin atenția, de asemenea, importante realizări

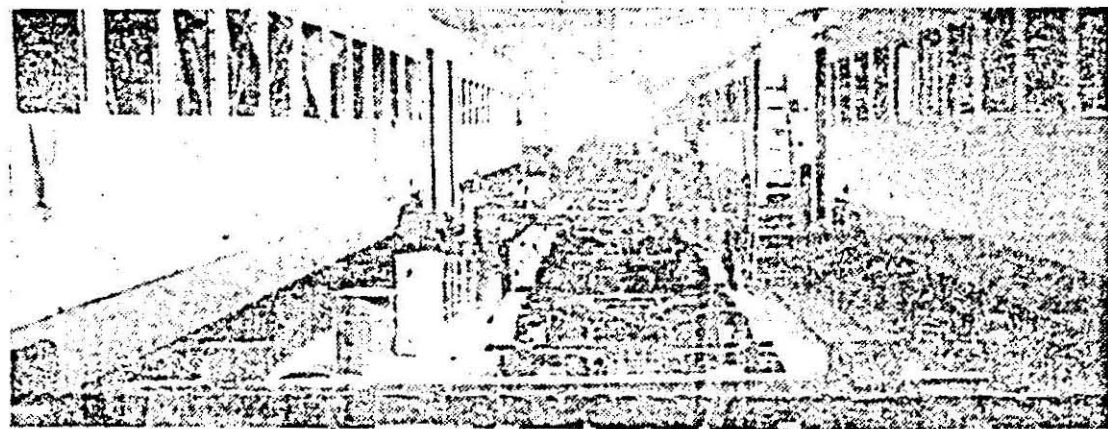
### Adunări generale ale oamenilor muncii

pe linia reducerii tarel la o seamă de vagoane ca urmare a reducerii consumului de metal; prin reproiectarea carcasei și șasiului ramei electrice metrou, de exemplu, greutatea a fost redusă cu 1200 kg, la alte tipuri de vagoane reducerea se ridică la 2,5 tone, 3 tone și chiar 3,5 tone. Ar putea fi amintite numeroase alte realizări atât în domeniul echipamentelor vagoanelor, al echipării producției cu scule și mașini, standuri de încercări etc. Dar, cum era și firesc, adunarea generală, prin cuvântul inginerilor Florin Dărbăntu, Liviu Gherasim, Vasile Cădăriu, Mihai Herbei, Mirko Ciurovski, Alexandru Duca și alții s-au referit la

perspectivă, la necesitatea și posibilitatea proiectării, cu soluții dintre cele mai eficiente, a oricărui tip de vagon. În acest sens, experiența acumulată până acum, odată cu proiectarea și fabricarea unei game diversificate de vagoane de ecarterment, gabarite, sisteme de frinare, de tracțiune etc., foarte diferite, constituie o bancă de date deosebit de valoroasă pentru o paletă largă de tipizări. Totodată, darea în exploatare a tuturor micro-sistemelor de calcul cu care a fost dotat centrul oferă largi posibilități pentru o cercetare și proiectare rapidă la un înalt nivel calitativ. Dar elementul primordial al posibilității constă în uriașul potențial de creație existent la C.C.S.I.T.V.A., potențial care, în urma ultimelor dotări cu mijloace de calcul electronic, trebuie să se manifeste prin proiectarea oricărui tip de vagon, adaptat la condițiile specifice ale oricărui beneficiar. Rezultatele obținute în domeniul boghiurilor — de nivel tehnic mondial ridicat — constituie un argument care ne dă certitudinea că obiectivele propuse în continuare — îmbunătățirea parametrilor tehnico-funcționali și creșterea eficienței economice în fabricația vagoanelor — vor fi îndeplinite cu succes.

În încheierea adunării a luat cuvântul tovarășul Ioan Cotoară, secretar al Comitetului județean de partid.

T. PETRUȚI



Aspect din secția montaj-sudură a întreprinderii de vagoane. Foto: M. CANCIU

## Constructorii, hotărâți să-și respecte angajamentul

(Urmare din pag. 1)

zile, în acest timp noi vom încheia și celelalte lucrări aferente frontului de montaj. Mă retez la linia de cale ferată, planșeele metalice de la cota plus 6 și închiderea halei.

— Beneficiarul a enumerat mai multe lucrări...

— Într-adevăr. Dar, între timp, noi am și terminat unele dintre lucrări (pardoseală de la cota minus 4, fundațiile pompelor etc.) iar altele sînt în curs de finalizare.

— Când poate sosi turbogeneratorul cu certitudinea că există toate condițiile pentru începerea montajului?

— Există un singur termen: 30 septembrie a.c.

N-avem nici un motiv să ne îndoim de acest termen. Mobilizați de îndemnul secretarului general al partidului, tovarășul Nicolae Ceaușescu, la recenta ședință a Comitetului Politic Executiv al C.C. al P.C.R., constructorii și-au reconfirmat angajamentul, au acționat ferm pentru înlăturarea oricărei slăbiciuni, concentrînd toate resursele materiale și umane spre obiectivele prioritare, cu termene scurte de pană în funcțiune. Fîind îndemnați de Consiliul județean de control muncitoresc, avem certitudinea că termenele stabilite vor fi respectate în total.

## Noi modele de confecții

Innoirea și diversificarea nomenclaturii de fabricație constituie o preocupare prioritară a colectivului întreprinderii de confecții din Arad. Despre modul în care a fost concretizată în producție această preocupare, grăiește elocvent și faptul că în primele șapte luni ale anului în curs au fost create 530 noi modele de confecții, față de 400 planificate pentru această perioadă, că au fost introduse în fabricația de serie 275 noi articole de confecții. Toate modelele noi de

confecții introduse în fabricație asigură o valorificare superioară a materiilor prime, reducerea consumurilor specifice — o măritare în această privință fiind faptul că, pe șapte luni, au fost economisite materii prime în valoare de 7 milioane lei. Și în această lună, innoirea nomenclaturii de fabricație se derulează în ritm intens, creatorii de modele de aici angajîndu-se să realizeze, suplimentar față de sarcinile de plan, 10 articole noi.

## Cine dă startul ?

Nu e vorba de o probă atletică, ci de „crosul” pe care-l declanșează acea „puscatură” fără de care nu se poate atîna nimic pe un perete de apartament.

Deci, are nevoie proaspătul locatar să bată în perete câteva cuie pentru a-lîna tablouri, goblenuri, oglinzi, tot felul de rame. La peretele de beton gaurile se fac prin puscăre. Ca atare, omul caută instru-

## NOTĂ

mentul necesar acestei operații. Îl caută la constructorul care a înălțat blocul și nu-l găsește. Se adresează la o unitate care prestează servicii de acest gen, de pildă, la Coop. „Constructorul” și nu-l găsește. La unitatea cooperativei „Arta lemnului” din strada Crișan, nici alt.

Soluția extremă este să se caute omul care face astfel de lucrări, particular și ilicit. Și îl găsește. După crosul nevoit să-l facă.

De ce nu oferă acest gen de prestații unitățile de profil? Păi, nu au în dotare cele necesare pentru o lucrare din ce în ce mai solicitată, ca urmare a creșterii numărului de apartamente date în folosință. Deci, cine dă startul în această probă nesportivă?

I. J.

## Preocupări pentru valorificarea resurselor locale

Activitatea Consiliului popular Vărădia de Mureș privind mica industrie și prestările de servicii către populație dovedește — prin numeroase exemple — preocuparea existentă aici pentru valorificarea cît mai bună a resurselor locale umane și materiale. Dovadă? În comună există o vărărie, o secție de împletituri de trestie pentru tavane, atelier de confecționat mă-

### La Vărădia de Mureș

turi de sorg și cozi de unelte, atelier de debitat cherestea și fasonat lemne, nemaivorbind și de echipa de construcții, de transport etc. Despre toate acestea ne-a vorbit primarul comunei, tovarășul Stelian Deac, dar și despre ceea ce se va face în continuare:

— Avem în perspectivă — ne-a spus interlocutorul — deschiderea unei secții de împletărie și a unui atelier mecanic. Prin secția de împletărie vom valorifica materialul lemnos — executînd binate și lucrări de artizanat, iar la atelierul mecanic — lucrări de întreținere, reparații etc. Au fost aduse deja o parte din sculele și utilajele necesare, au fost găsiți meșteri pricepuți și la începutul anului viitor vom putea lucra din plin.

O altă preocupare este aceea de producere de flori și răsaduri de legume, cit și înființarea unei ciupercării. Demn de menționat este că spațiul destinat acestora a fost amenajat din materiale recuperate, urmînd ca, pentru încălzire, să fie folosite resturile vegetale rezultate de la

curățirea pășunii, rumegușul rămas de la atelierul de debitat cherestea, alte resturi lemnoase ce pot fi valorificate în comună. Evident, toate acestea aduc venituri importante la bugetul local, gospodării de la Vărădia propunîndu-și, de asemenea, și mărirea gospodăriei anexe a consiliului popular, pe lîngă cele 200 oi fiind în curs de cumpărare și 10 scroafe pentru asigurarea contractanților de animale cu purceli. Totodată, va fi dezvoltat sectorul legumicol — toate acestea în ideea participării mai active la autoaprovizionarea comunei, cit și asigurării necesarului de carne, produse lactate, legume pentru cantina școlii speciale ajutătoare din Vărădia.

Sînt, deci, la Vărădia, oameni harnici, pricepuți, care doresc să contribuie, și în acest fel, la dezvoltarea comunei lor. Dezvoltarea activităților despre care am amintit a presupus multă muncă de amenajare a spațiilor destinate acestora, muncă pe care au depus-o, printre alii, și cetățenii Vasile Motiu, Terente Socolan, Ioan Nicodan, Alexandru Butar, Adrian Bugaru, în care s-au implicat, de asemenea, vicepreședintele consiliului popular, Titus Cojocaru, secretarul adjunct al Comitetului comunal de partid, Marina Crisan, conducerea C.A.P. Cu toții participă la aceste proiecte în curs de realizare și la altele viitoare.

CRISTINA ALECU

## Instantanee

### Inadvertențe de peisaj

Ce imagine frumoasă ne oferă acum parcurile de pe „Albăra”! Cel din spatele clădirii Consiliului popular, din fața clădirii tribunalului, sau alături de Palatul culturii, poartă pregnant semnele unei îngrijiri: gazonul e verde și uniform, florile în floare, băncile vopsite în cu-

lori vii. O parte din lămpădare sînt și ele îngrijite și curate. Altele însă, ce păcat, apar degradate, cu globurile sparte, capacele ruginite, instalația de iluminat lipsă — duzele, cablurile, suporturile.

Cu câteva retușuri, imaginea parcului ar fi integral frumoasă și ordonată.

### „Relieva” din strada Trenului

Strada Trenului este în partea ei finală foarte atent îngrijită, curată, purtînd urmele hărniciei locuitorilor ei. Arată frumos, miroase frumos, stîrnește emoții.

Exact la capătul ei, unde întoarce cursa de autobuze nr. 31, a rămas o relieva din timpuri cînd era o gheretă acoperită a stației de autobuze. În urmă cu zece de ani. Se mai vede din ea

scheletul metalic, ruginat, dezagregabil. Și cu asta lăsa bună impresie de pînă aici, suferă, dispune.

Cu o macara și o platformă, nu dîm cele mai mari și poate, mai inaccesibile, rebusul acela ar putea dispărea. Și atunci nota pentru sirgincioasa muncă a cetățenilor va fi de „10”.

ION JIVAN

## De la C.E.C.

La tragerea la sorți pentru trimestrul II, 1987 ale ciștigurilor în numerar ce se atribuie libretelor de economii cu dobîndă și ciștiguri, care în tot cursul trimestrului au avut un sold de 5.000 de lei, județul Arad îi revin următoarele numere de librete ciștigătoare:

|               |               |               |               |
|---------------|---------------|---------------|---------------|
| 701-120-693   | 701-135-10015 | 701-135-38605 | 701-135-40391 |
| 701-146-2651  | 701-157-3715  | 701-160-1222  | 701-414-3876  |
| 701-414-5718  | 702-1-35611   | 702-1-65020   | 702-1-80283   |
| 702-1-147098  | 702-1-149032  | 702-1-153681  | 702-1-166422  |
| 702-1-170794  | 702-1-201661  | 702-1-206568  | 702-1-207341  |
| 702-1-223422  | 702-1-241787  | 702-1-246855  | 702-1-271576  |
| 702-1-274901  | 702-1-291903  | 702-1-297559  | 702-1-301448  |
| 702-1-304019  | 702-1-314547  | 702-1-316393  | 702-1-332915  |
| 702-1-335243  | 702-1-344378  | 702-1-348928  | 702-1-350723  |
| 702-1-363626  | 702-1-365490  | 702-1-374367  | 702-1-377241  |
| 702-1-378337  | 702-1-383264  | 702-201-443   | 702-201-4646  |
| 702-204-9279  | 702-201-10243 | 702-206-14337 | 702-206-15929 |
| 702-205-16179 | 702-208-9523  | 702-218-6978  | 702-218-15441 |
| 702-218-27495 | 702-219-2107  | 702-219-6521  | 702-222-5589  |
| 702-222-7839  | 702-223-340   | 702-223-4685  | 702-228-24    |
| 702-320-22    |               |               |               |



## ANIVERSARI

Cer senin, zile frumoase, calde și însorite ca zilele de vară pentru tine dragă Mariana Iercoșan din Ineu, azi, când gingașa floare a vieții își deschide cea de-a 22-a petală, „La mulți ani!” și multă sănătate, îți dorim te soțul tău Costel. (32579)

Cu ocazia împlinirii vârstei de 30 ani, Marianei Chiuzeșchi îi urează sănătate și „La mulți ani!”, Costică, Marius, Loredana. (32514)

## VINZĂRI-CUMPĂRĂRI

Vind urgent mobilă de birou „Octav” în stare foarte bună. Informații, zilnic între orele 14-16, telefon 34533. (32565)

Vind 2 camere, dependințe, în curte, telefon 17912. (32536)

Vind Dacia din depozit, telefon 14179, orele 20-21. (31572)

Vind apartament bloc, două camere, gaz metan, zona Gării Aradul Nou, sau schimb cu Dacia 1300 nouă, telefon 69072. (32313)

Vind Wartburg 312, schimb cu Aro 213 D nou cu Aro 211 D nou Zerind, telefon 129, Szics. (3)

Vind dantelă albă import, Faleză Sud (Alfa), bloc 32, scara A, ap. 10. (32297)

Vind casă mare, gen vilă, pret 150.000 lei, cu grădină mare, în județul Arad. Informații telefon 76010, Arad. (32299)

Vind Dacia 1300, fabricație 1990, str. Caisului nr. 3, Bujac. (32301)

Vind Dacia 1300, str. Iacob Mureșan nr. 28, telefon 45765. (32362)

Vind stupină staționară, cabană demontabilă, centrilușă inox, 3 familii albine Nașco, telefon 44520. (32303)

Vind apartament 2 camere ocupabil imediat, telefon 45762. (32304)

Vind motocicletă MZ 175 cnc, informații, telefon 950 67105 între orele 20-21. (32311)

Vind apartament, 3 camere decomandate, parchetate, grăd. zona Vlaicu, bloc A9, scara A, ap. 26. (32506)

Vind apartament 2 camere, zona Vlaicu, telefon 47323, după ora 16. (32533)

Vind Dacia 1300, gr. 83, Faleză Sud, bloc 37, scara A, ap. 13 după ora 17. (32233)

Vind nutrie, str. Porumbitei, 1. (32234)

Vind rochie de mătase dantelă, mărimea 44-46, telefon 16100. (32235)

Vind casă str. Trifoiului nr. 1, prin Pasada, Mureșel. (32236)

Vind garsonieră, Meșaca, bloc 723 scara A, ap. 15, informații, apartamentul 7. (32290)

Vind apartament 4 camere, zona Vlaicu, etaj II, scara B, ap. 6, bloc 219, informații str. Ural nr. 1. (32291)

Vind Dacia 1300, telefon 46035, după ora 16. (32292)

Vind Dacia 1100, pret convenabil, stare perfectă de circulație, comuna Sântana, str. Zefirului nr. 83. (32293)

Vind masă extensibilă „Nina” și bibliotecă „Vera” vizibil str. Horia, bloc 117, scara A, ap. 2, telefon 15715. (32295)

Vind Fiat 1100 D, urgent, telefon 69536. (32294)

Vind apartament, 3 camere decomandate, confort I sporit, parchet, gaz metan (zona stației Miorița), telefon 62211, după ora 16. (32140)

Casă de vânzare, str. Gustav Augustin 4, Mureșel, Arad. (31956)

Vind Dacia 1100, cuprător electric, scurtă piele, mărimea 46, femeiască, Aleea Mioriței, bloc 143, ap. 7, după ora 16. (32260)

Vind apartament 2 camere, ultracentral, dependințe, telefon 12166, orele 16-19. (32262)

Vind apartament trei camere, bloc Y 4, ap. 32, telefon 43924, zona Vlaicu. (32266)

Vind, casă cu grădină în Varișu Mic nr. 29. (32268)

Vind pian scurt, marca I. Skop, str. Zărandului 51, Grădiste. (32279)

Vind dormitor, informații la telefon 18137. (32231)

## SCHIMBURI DE LOCUINȚE

Schimb apartament 3 camere, proprietate de stat, zona Vlaicu, cu idem Micăleca, telefon 61161. (32257)

Schimb apartament, 4 camere decomandate, confort II, proprietate personală, cu 3 sau 4 camere, confort I, (predau achitat), telefon 42166. (32271)

Schimb garsonieră mare, proprietate de stat, cu garsonieră, P-la UTA, telefon 58839. (32287)

Schimb apartament central, cameră, bucătărie, hol, baie, cameră, proprietate de stat, cu 2-3 camere, central, telefon 16351. (32474)

## INCHIRIERI

Inchiriem garsonieră, confort I, telefon 43553, zilnic orele 10-20. (32265)

Elev caut gazdă, prefer zona centru, telefon 11583. (32289)

## OFERTE DE SERVICIU

Căutăm femele îngrijite bolnavă, condiții avantajoase, telefon 16096. (32280)

## DECESE

Familia prof. STANA GHEORGHE, zdrobită de durere anunță că duminică 9 august 1987 a încetat să mai bată inima mult iubitului lor fiu ALEXANDRU. Părinții săi SANDULE, frătorul Florin, bunica Floare și bunica Unc Ioan, rare timp de aproape 5 ani, cit al trăit li-au dăruit toată dragostea și căldura lor sufletească, vor păstra veșnic în inimile lor chipul tău senin și drag. Înormintarea va avea loc azi, 11 august, ora 15 de la domiciliu. (32512)

Cu mare durere în suferință anunțăm incredibilă moarte a scumpului nostru sot, tată, nuchi și bunice, NEAMTU I. GHEORGHE, în vârstă de 65 ani. Înormintarea va avea loc marți, 11 august, la ora 17, de la capela cimitirului „Eternitatea”. Familia îndoliată. (32577)

Cu profundă durere anunțăm încetarea din viață a celui care a fost cel mai iubit sot, tată și bunice, Sărbuț Gheorghe, în vârstă de 51 ani. Înormintarea va avea loc în 12 august, ora 16 de la domiciliul din Curlici. Familia îndoliată. (32595)

Cu profundă durere anunțăm încetarea din viață a scumpei noastre fiice, mamă și soră Stănilă Saveta, în vârstă de 50 ani. Înormin-

tarea va avea loc în data de 11 august în comuna Zimandul Nou. Familia îndoliată. (32543)

CONDOLEANȚE  
ANUNȚURI DE FAMILIE

Locatarii blocului O, Aleea Romantei B sînt alături de Petruș Vasile în marea durere pricinuită de pierderea tatălui său și transmit condoleanțe familiei. (32545)

Sîntem alături de colegul Wetsl Erich în marea durere pricinuită de moartea mamei sale și transmitem sincere condoleanțe familiei. Colectivul Dispensariului Policlinic Județean de stomatologie zona Vlaicu. (32547)

Mulțumim tuturor rudelor, vecinilor, colegilor, colegelor și în mod deosebit familiilor Cristea, Cladovan și Mureșan, care au fost alături de noi, în momentele grele ale despărțirii de cel mai iubit sot, tată, bunice și cuscru, ȚINTA ALEXANDRU. Familie îndoliată Ținta și Volcan. (32551)

Colectivul de oameni ai muncii din BATM-IVA este alături de familia îndurerată în greaua încercare pricinuită de decesul celui care a fost Neamtu Gheorghe. (32556)

Asociația de locatari str. Polintineanu 25/31 aduce un ultim omagiu distinsului locatar NEAMȚU GHEORGHE. Sincere condoleanțe familiei. (32561)

Sîntem alături de familia profesor Gheorghe Stana în marea durere pricinuită de trecerea în neființă a fiului său, adresîndu-l sincere condoleanțe și înfraga noastră compasiune. Familie Crisan, Lazăr și Palcu. (32567)

Colectivul de oameni ai muncii al Liceului Industrial nr. 7 Arad este alături de familia profesor STANA GHEORGHE, directorul liceului, în momentele grele pricinuite de pierderea iubitului lor fiu SANDU. Transmitem familiei adine îndurerate înfraga noastră compasiune și sincere condoleanțe. (32543)

Sîntem alături de familia Neamtu în greaua încercare pricinuită de decesul celui care a fost Neamtu Gheorghe. Familia Măties. (32534)

Colectivul Bazei de Producție de la Brigada 3 CF Arad este alături de șeful Dumitru Constantin, în clipele grele pricinuite de stingerea din viață a celei care a fost mamă. Sincere condoleanțe. (32563)

Colectivul A.C. Ind. Arad este alături de familia prof. Stana Gheorghe în greaua suferință pricinuită de pierderea fiului lor și transmite sincere condoleanțe familiei îndoliată. (32583)

Mereu vie rămîne durerea pierderii fiului nostru MARIUS ARTHUR de al cărui dăres a trecut o perioadă în care s-a adîncit durerea prin pierderea sotelui și tatălui drag, dr. MARIUS GROZDA. O clipă de aducere aminte joi, 13 august 1987, ora 18, la cavout din cimitirul „Eternitatea” (poarta 2). Familia îndoliată. (31989)

Cu inimile zdrobite ne amintim trecerea unui an trist de la moartea scumpului nostru sot și tată care ne-a fost cel mai drag Juhasz Francisc. Dragă tată nu te vom uita niciodată. (32510)

Pentru rodnică activitate desfășurată în îndeplinirea sarcinilor de plan, pentru rezultatele obținute în întrecerea socialistă, cu prilejul celei de-a 43-a aniversări a actului istoric de la 23 August, marea noastră sărbătoare națională, conducerea unităților de mai jos, organizațiile de partid, de sindical și de tineret adresează colectivelor lor de muncă, colaboratorilor și beneficiarilor lor, calde felicitări și urări de noi și însemnate succese în viitor!

**ÎNȚREPRINDEREA DE VAGOANE ARAD**

**ÎNȚREPRINDEREA DE MAȘINI-UNELTE ARAD**

**ÎNȚREPRINDEREA "TRICOUL ROȘU" ARAD**

**C.P.L. I.M.A. ARAD**

**COMBINATUL DE ÎNGRĂȘAMINTE CHIMICE ARAD**

**T.A.M.U.C.B. ANTREPRIZA MONTAJ UTILAJ CHIMIC ARAD**

**ÎNȚREPRINDEREA DE OROLOGERIE INDUSTRIALĂ ARAD**

**ÎNȚREPRINDEREA "ARADEANCA" ARAD**

**I.F.E.T. ARAD**

**INSPECTORATUL SILVIC AL JUDEȚULUI ARAD**

COLEGIUL DE REDACȚIE: Crăciun Bonta (redactor șef), Dorel Zăvoianu (redactor șef adjuncți), Ioan Borsan, Aurel Darie, Gabriela Groza, Aurel Harșan, Terenție Petruli.

REDACȚIA ȘI ADMINISTRAȚIA: Arad: B-dul Republicii nr. 81. Telefon secretariat de redacție 133.02. Nr. 40 107. Tiparul: Tipografia Arad